## COMMISSION DU CODEX ALIMENTARIUS **F**







Viale delle Terme di Caracalla, 00153 Rome, Italie - Tél: (+39) 06 57051 - Courrier électronique: codex@fao.org - www.codexalimentarius.org

Point 10 de l'ordre du jour

CX/EURO 19/31/13 Juin 2019

## PROGRAMME MIXTE FAO/OMS SUR LES NORMES ALIMENTAIRES COMITÉ FAO/OMS DE COORDINATION POUR L'EUROPE

Trente et unième session

Almaty (Kazakhstan), 30 septembre - 4 octobre 2019

## NOMINATION DU COORDONNATEUR

- Les procédures régissant la désignation d'un coordonnateur, telles qu'amendées par la Commission à sa trentième session (2007) et approuvées par le Directeur général de la FAO et le Directeur général de l'OMS. sont décrites à l'article IV du Règlement intérieur de la Commission du Codex Alimentarius.
- 2. L'article IV tel qu'amendé se lit comme suit:
  - IV.1 La Commission peut désigner, parmi les membres de la Commission, un coordonnateur pour l'une quelconque des zones géographiques énumérées à l'article V.1 (ci-après désignées «régions») ou tout groupe de pays expressément énumérés par la Commission (ci-après désignés «groupes de pays»), chaque fois qu'elle décide, sur proposition de la majorité des membres de la Commission qui constituent la région ou le groupe, que les travaux relatifs au Codex Alimentarius dans les pays considérés l'exigent.
  - IV.2 Les coordonnateurs sont nommés uniquement sur proposition de la majorité des membres de la Commission qui constituent la région ou le groupe de pays considérés. En principe, les coordonnateurs sont nommés à chaque session du Comité de coordination concerné, créé en vertu de l'article XI. 1b) ii) et sont désignés à la session ordinaire suivante de la Commission. Ils entrent en fonction à partir de la fin de cette session. Les coordonnateurs peuvent être réélus pour un second mandat. La Commission prendra toutes les dispositions nécessaires pour assurer la continuité des fonctions des coordonnateurs.
  - IV.3 Les coordonnateurs ont les fonctions suivantes:
    - désigner le Président du Comité de coordination pour les comités créés en vertu de i) l'article XI. 1b) ii) pour la région ou le groupe de pays concernés;
    - ii) aider aux travaux des comités du Codex créés pour leur région ou groupe de pays en vertu de l'article XI.1b)i) et les coordonner, en ce qui concerne la préparation de projets de normes, de lignes directrices et d'autres recommandations à soumettre à la Commission;
    - iii) fournir une assistance au Comité exécutif et à la Commission, au besoin, en les informant des vues des pays et des organisations intergouvernementales et non gouvernementales régionales reconnues dans leur région respective au sujet de questions qui sont à l'examen ou qui présentent un intérêt.
- Conformément à l'article V.1 du Règlement intérieur, tel qu'amendé par la Commission à sa vingt-huitième session (en 2005), les coordonnateurs sont membres du Comité exécutif, avec le Président et les Vice-Présidents ainsi qu'avec sept autres membres élus par la Commission sur une base géographique. Les zones géographiques énumérées à l'article V.1 sont les suivantes: Afrique, Amérique latine et Caraïbes, Amérique du Nord, Asie, Europe, Pacifique Sud-Ouest et Proche-Orient. Le même article dispose que le Comité exécutif ne doit pas compter parmi ses membres plus d'un délégué de chaque pays1.
- Au moment où le présent document a été rédigé, la Commission du Codex Alimentarius comptait 52 membres appartenant à la Région Europe. Il s'agit des pays suivants:

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Les coordonnateurs ne peuvent pas non plus être membres élus sur une base géographique lors de leur nomination.

CX/EURO 19/31/13 2

Albanie	Grèce Pologne		
Allemagne	Hongrie	Portugal	
Arménie	Irlande	Roumanie	
Autriche	Islande	Royaume-Uni	
Azerbaïdjan	Israël	Saint-Marin	
Bélarus	Italie	Serbie	
Belgique	Kazakhstan	Slovaquie	
Bosnie-Herzégovine	Kirghizistan	Slovénie	
Bulgarie	Lettonie	Suède	
Chypre	Lituanie	Suisse	
Croatie	Luxembourg	Tadjikistan	
Danemark	Macédoine du Nord	Tchéquie	
Espagne	Malte	Turkménistan	
Estonie	Moldova	Turquie	
Fédération de Russie	Monténégro	Ukraine	
Finlande	Norvège Union européenne		
France	Ouzbékistan	Ouzbékistan	
Géorgie	Pays-Bas		

- 5. À sa quarantième session (17-22 juillet 2017), la Commission a désigné le Kazakhstan comme coordonnateur de la région Europe<sup>2</sup> pour un premier mandat. Le Kazakhstan, qui a accompli un mandat, peut être réélu.
- 6. Le Comité **est invité à nommer** un coordonnateur pour l'Europe (un des pays membres figurant dans la liste ci-dessus) qui sera désigné par la Commission à sa quarante-troisième session (2020).
- 7. La liste complète des coordonnateurs pour l'Europe depuis la création du Comité FAO/OMS de coordination pour l'Europe figure dans le tableau ci-dessous.

## Coordonnateurs pour l'Europe

Coordonnateur	Année de	Session de	Durée de la nomination
	nomination	la Commission	
Suisse	1964	2 <sup>e</sup> session	Pour une période de deux ans
Autriche	1965	3 <sup>e</sup> session	Pour une période de trois ans
Autriche	1966	4 <sup>e</sup> session	Pour une période de deux ans
Autriche	1969	6e session	De la fin de la 6 <sup>e</sup> session à la fin de la 9 <sup>e</sup> session
Autriche	1972	9e session	De la fin de la 9 <sup>e</sup> session à la fin de la 12 <sup>e</sup> session
Autriche	1978	12 <sup>e</sup> session	De la fin de la 12 <sup>e</sup> session à la fin de la 15 <sup>e</sup> session
Suisse	1983	15 <sup>e</sup> session	De la fin de la 15 <sup>e</sup> session à la fin de la 16 <sup>e</sup> session
Suisse	1985	16e session	De la fin de la 16 <sup>e</sup> session à la fin de la 17 <sup>e</sup> session
Autriche	1987	17 <sup>e</sup> session	De la fin de la 17 <sup>e</sup> session à la fin de la 18 <sup>e</sup> session
Autriche	1989	18e session	De la fin de la 18 <sup>e</sup> session à la fin de la 19 <sup>e</sup> session
Suède	1991	19e session	De la fin de la 19 <sup>e</sup> session à la fin de la 20 <sup>e</sup> session
Suède	1993	20e session	De la fin de la 20 <sup>e</sup> session à la fin de la 21 <sup>e</sup> session
Suède	1995	21e session	De la fin de la 21 <sup>e</sup> session à la fin de la 22 <sup>e</sup> session
Espagne	1997	22 <sup>e</sup> session	De la fin de la 22 <sup>e</sup> session à la fin de la 23 <sup>e</sup> session
Espagne	1999	23 <sup>e</sup> session	De la fin de la 23 <sup>e</sup> session à la fin de la 24 <sup>e</sup> session
République slovaque	2001	24 <sup>e</sup> session	De la fin de la 24 <sup>e</sup> session à la fin de la 25 <sup>e</sup> session
République slovaque	2003	26 <sup>e</sup> session	De la fin de la 26 <sup>e</sup> session à la fin de la 28 <sup>e</sup> session
Suisse	2005	28e session	De la fin de la 28 <sup>e</sup> session à la fin de la 30 <sup>e</sup> session
Suisse	2007	30e session	De la fin de la 30 <sup>e</sup> session à la fin de la 32 <sup>e</sup> session
Pologne	2009	32 <sup>e</sup> session	De la fin de la 32 <sup>e</sup> session à la fin de la 34 <sup>e</sup> session
Pologne	2011	34e session	De la fin de la 34 <sup>e</sup> session à la fin de la 36 <sup>e</sup> session
Pays-Bas	2013	36 <sup>e</sup> session	De la fin de la 36 <sup>e</sup> session à la fin de la 38 <sup>e</sup> session
Pays-Bas	2015	38 <sup>e</sup> session	De la fin de la 38 <sup>e</sup> session à la fin de la 40 <sup>e</sup> session
Kazakhstan	2017	40e session	De la fin de la 40 <sup>e</sup> session à la fin de la 43 <sup>e</sup> session <sup>3</sup>

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> REP17/CAC, par. 207.

\_

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> Pour un total de trois ans, en raison du report des réunions des comités FAO/OMS de coordination en 2018.